

910 18 855

MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7310096 / 12.12.2023
Purch. ord. no.: 4500676654
Purch. ord. Date: 05.12.2023
Supplier's no.: 0000008001
Order no. / Date: 1016354 / 06.12.2023
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

Person in charge: 03 Muster
Tel. no. / Fax: Weiß, A. Hr.

loading station: 14248

Delivery note

Weights (Gross/net)
Gross weight 7,680 KG Net weight 7,380 KG

180357227

5013162075

355413

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	M0150967 MEASURING ADAPTER Pod Kabel MeDe (SMT) Customer article number: M0150967	18 PC	3,600 KG
000020	M0159390 FLANGE HEAD SCREW M6x24 Customer article number: M0159390	220 PC	1,980 KG
000030	M0145387 ADAPTER M8x1 Customer article number: M0145387	1.200 PC	1.800 G
900003	PAK-750030 CARTON 1PC	1 PC	0 KG
900004	PAK-750026 BEIPACK	2 PC	

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Untergruppenbach

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

19 DIC 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Magna PT B. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDEFF 604

Post-Nr. 13109 · Verkehrs-Verlag J. Fischer, Paulussr. 1 · 40237 Düsseldorf · Telefon

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse D - 74199 Untergruppenbach			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF FRANCISMA LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenläufigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).		
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) Italia			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Selbstabholer		
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu: Untergruppenbach Land/Pays: Germany 13/12/2023			17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)		
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu: Untergruppenbach Land/Pays: Germany Datum/Date: 13/12/2023			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.		
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Delivery-Note: 7310096 , 7310221					
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros EPO1-EPO1-BYU-AHSAU EWP		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 120x80x125 cm		10 Statistiknummer No. statistique 131,0 kg	
8 Art der Verpackung Mode d'emballage EWP		9 Bezeichnung des Gutes* Nature du(s) marchandise(s)* CMR		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 131,0 kg	
12 Umfang in m³ Cubage m³		13 Rückstellung Remboursement		14 Rückstellung Remboursement	
15 Frachtzahlungsvorgängen Procédure de paiement		20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières		24 Gut empfangen Réception des marchandises	
22 Magna PT B.V. & Co. KG Untergruppenbach 13.12.2023		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		25 Angaben zur Ermittlung des Entlohnung Informations pour le calcul des honoraires	
26 Vertragspartner des Frachtführers Partenaire contractuel du transporteur		27 Bestätigung des Empfängers/Datums/Unterschrit Confirmation du destinataire/date/signature		28 Bestätigung des Frachtführers/Datums/Unterschrit Confirmation du transporteur/date/signature	



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-012240 vom 14.12.2023

Ludwigsburg, 14.12.2023

Seite 1 von 1

23-012240

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG Hermann-Hagenmeyer-Str-1 74199 Untergruppenbach		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 19.12.2023 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Untergruppenbach Land / Pays Deutschland Datum / Date 14.12.2023 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2 3 4	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 7310221 7310096	11 Anzahl der LM Nombre des colis 1 1	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile 14 Gewicht, kg Poids, kg 131 15 Umfang cbm 0,40
Summe: Total:		2,00 COLLI 131,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhängers Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 Magna PT B.V. & Co.KG D-74199 Untergruppenbach Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
		27 Güter empfangen am Reception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO 19.12.2023 "Ricevuto con riserva di qualità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERCIAL BANK
Konto: 0504540600
BLZ: 604 800 00
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604